



Els dies 6 i 7 d'agost tindrà lloc a la plaça Major i carrers anexas la 20a Mostra d'Oficis Tradicionals a Sant Jordi del Maestrat amb més de 100 artesans vinguts de diferents punts d'Espanya, com terrissers, cabassers, picapedrers, cadirers, formatgers, forjadors, talla amb fusta, cistellers, canyissers, vidriers, ...

**HORARI:**

Dissabte 6 d'agost: 11:00 h. - 13:30 h. i 17:30 h. - 23:00 h.  
Diumenge 7 d'agost: 11:00 h. - 13:30 h. i 17:30 h. - 21:30 h.



Los días 6 y 7 de agosto tendrá lugar en la plaza Mayor y calles anexas la 20a Mostra d'Oficis Tradicionals a Sant Jordi del Maestrat, con más de 100 artesanos venidos de diferentes puntos de España, como alfareros, picapedreros, silleros, proceso del vino, queseros, vidrieros, cesteros, escultores, guarnicioneros, ...

**HORARIO:**

Sábado 6 de agosto: 11:00 h. - 13:30 h. y 17:30 h. - 23:00 h.  
Domingo 7 de agosto: 11:00 h. - 13:30 h. y 17:30 h. - 21:30 h.



Les prochains 6 et 7 août aura lieu dans la Plaza Mayor et les rues annexes la XX Mostra de Métiers Traditionnels avec plus de 100 artisans venus de différents endroits d'Espagne. Céramiste, potrer, fournier, apiculteur, calfat, peintres, dentellières, ...

**HORARIE:**

Samedi, 6 août: 11:00 h. - 13:30 h. i 17:30 h. - 23:00 h.  
Dimanche, 7 août: 11:00 h. - 13:30 h. i 17:30 h. - 21:30 h.



Am 6. und 7. August findet auf dem Rathausplatz und den anliegenden Stassen die XX traditionelle Handwerkermesse mit der Beteiligung von mehr als 100 Handwerkern statt. Unter anderen sind dies: Hanfschuhmacher, Töpfer, Fassmacher, Steinmetze, Schafsscherer, Schiffszimmerer, Maler Stuhlmacher, Glasmaler, Bildhauer, Käser, Korbmacher, Sattler und viele mehr.

**OFFNUNGSZEITEN DER MESSE**

Täglich von 11:00 bis 13:30 Uhr.  
17:30 bis 21:30 Uhr.



Will be held on 6 & 7 th of August in Plaza Mayor & near about streets. The XX Traditional Artisans Fair in wich more then 100 differents artisans, such as Craftsmen, Potters, Coopers, Shearer, Caulkers, Painters, Woodsmen, Glazier, Basket makers, Harness makers, Miller, Traditional bakers of Sant Jordi, Cooper, Quarryman of Sant Jordi, Olive Wood Sculptor, Cartoon Artist, Quarryman of Vinaros, Painter, Cheese maker, Woodsmen, Silk painter, Stone Sculptor, Vine exhibit for all the people assisting the fair.

**HORARY:**

Saturday from 11:00 - 13:30 hrs. & 17:30 - 23:00 hrs.  
Sunday from 11:00 - 13:30 hrs. & 17:30 - 21:30 hrs.

400000000 984 401 912

— XX —  
**MOSTRA D'OFICIS  
TRADICIONALS**  
**SANT JORDI**

*6 y 7 de agosto de 2022*

LA MAYOR MUESTRA DE  
OFICIOS TRADICIONALES  
DE ESPAÑA



PATROCINA:

Ajuntament de Sant Jordi





Los días **6 y 7 de agosto** tendrá lugar en la Plaza Mayor y en las calles anexas la **XX “Mostra d’Oficis Tradicionals”**, en la que participarán más 100 artesanos, entre ellos: Vidrieros, restauradores de antigüedades y fósiles, cesteros, alpargateros, artesanos de la madera, apicultores, jaboneros, forjadores, artesanos de mortero de piedra, fabricantes de instrumentos tradicionales, etc y en donde de la mano de los últimos maestros artesanos podremos presenciar demostraciones de oficios en vía de extinción.

Se podrá visitar la **casa taller de Sali García**, Restauración de muebles y pintura,( Pza. Mayor,3).

### SÁBADO 06 DE AGOSTO

- 10,45h** Volteo de campanas a cargo de la Colla “Amics de les campanes”.
- 11,00h** Inauguración oficial a cargo de autoridades locales y el Alcalde de Sant Jordi , **D. Iván Sánchez Cifre**, acompañado por la Reina de las fiestas 2022 y su Corte de Honor. A continuación, homenaje a la **Cooperativa Agrícola San Isidro**, seguidamente la banda de música de la “Associació Musical Sant Jordi “acompañará a las autoridades por el Recinto de la Muestra.
- 11:30** Inauguración de la exposición **“100 revistes dels fulls de Sant Jordi del Maestrat”** Publicadas entre 1996-2022. Estarán expuestas en el Centro Cívico, plaza Mayor, hasta el día 13 de agosto. A cargo de la “Associació dels Jordièns Absents”.
- 12,00h** ATRACCIONES TRADICIONALES ECOLÓGICAS Y SOSTENIBLES.
- 18,00h** ATRACCIONES TRADICIONALES ECOLÓGICAS Y SOSTENIBLES.
- 19,30h** Tardeo con **“EN&TON”**.

### DOMINGO 07 DE AGOSTO

- 11,00h** Apertura de la “Mostra d, Oficis Tradicionals”, en el que tendrá lugar el **IV Concurso de Pintura Rápida**, patrocinado por **Grupo Forés**.
- 12,00h** ATRACCIONES TRADICIONALES ECOLÓGICAS Y SOSTENIBLES.
- 16:00h** Exposición de las obras del **IV Concurso Pintura Rápida**, entrega de premios y clausura del mismo.
- 18,00h** ATRACCIONES TRADICIONALES ECOLÓGICAS Y SOSTENIBLES.
- 18,00h** Actuación del **Grupo de Bombos y Tambores de Sant Jordi**.
- 19,30h** Tardeo con **“TRIBUTO AL ÚLTIMO DE LA FILA”**.

### ZONA GASTRONÓMICA

El sábado y domingo, durante todo el día, en la Plaza de la Iglésia tendrá lugar la zona gastronómica con las **Food Trucks** y el Fossar Vell se convertirá en la zona de **cervezas artesanas y vino**.

### HORARIO DE APERTURA Y CIERRE

**Sábado 6**, de 11,00h a 13,30 h y de 17,30h a las 23,00h.

**Domingo 7**, de 11,00 h a 13,30 h y de 17,30h a las 21,30h.